

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL CHARACTERISTICS

- Codice ordine: 4603
- Assorbimento da rete: 0,8W (SA) - 0,4W (SE)
- Autonomia: 1h dopo 24 ore di ricarica
- Lampada: LED 0,5W 15lm
- Batteria: NiCd 2,4V 0,4Ah
- Alimentazione: 230V~50Hz
- Apparecchio conforme alle norme EN 60598-2-2, EN 60598-2-22, EN 60598-1, EN 60598-2-4
- Grado di protezione: IP40
- Classe di isolamento: II

- Order code: 4603
- Power consumption: 0,8W (SA) - 0,4W (SE)
- Autonomy: 1h after 24h recharge
- Lamp: LED 0,5W 15lm
- Battery: NiCd 2,4V 0,4Ah
- Input voltage: 230V~50Hz
- Produced according to standard EN 60598-2-2, EN 60598-2-22, EN 60598-1, EN 60598-2-4
- Protection degree: IP40
- Insulation class: II

AVVERTENZE - GARANZIA / ATTENTION - GUARANTEE

- Questo apparecchio dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato costruito. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e pericoloso.
- Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o di manutenzione, disinserire l'apparecchio dalla rete.
- NON orientare il fascio luminoso in direzione degli occhi.
- L'apparecchio non deve essere smaltito come rifiuto urbano. Deve essere soggetto a raccolta separata per evitare danni all'ambiente. Nel rispetto della Direttiva 2002/96 e delle Leggi nazionali di recepimento per lo smaltimento del prodotto a fine vita, il mancato rispetto di quanto sopra è sanzionato dalla Legge.
- I prodotti Beghelli sono tutelati dalle leggi sulla proprietà intellettuale.
- Per l'eventuale sostituzione di batterie o altre riparazioni rivolgersi ad un centro di assistenza tecnica autorizzato e richiedere l'utilizzo di ricambi originali. Il mancato rispetto di quanto sopra può compromettere la sicurezza dell'apparecchio.
- Per le modalità di intervento in garanzia contattare il Numero Verde 800 626626 o il Rivenditore Autorizzato.

- This device shall be used exclusively for the purpose for which it has been designed. Any other use is considered improper and therefore dangerous.
- Disconnect the device from the mains before starting to clean or service it.
- DO NOT aim the beam toward the eyes.
- The product cannot be disposed as unsorted municipal waste. It must be collected separately to prevent negative environmental impacts. In accordance with the procedures of Directive 2002/96 and relevant national laws and regulations adopted pursuant to this Directive on the disposal of waste at the end of the life cycle of the product, any violation is sanctioned by law.
- Beghelli's products are subject to the applicable laws on intellectual property.
- Contact an authorised technical service centre for the replacement of batteries and for any other repairs possibly required use only original spare parts. The lack of respect of the above conditions may compromise the safety of the device.
- For details regarding warranty services, contact an authorized dealer.



Beghelli

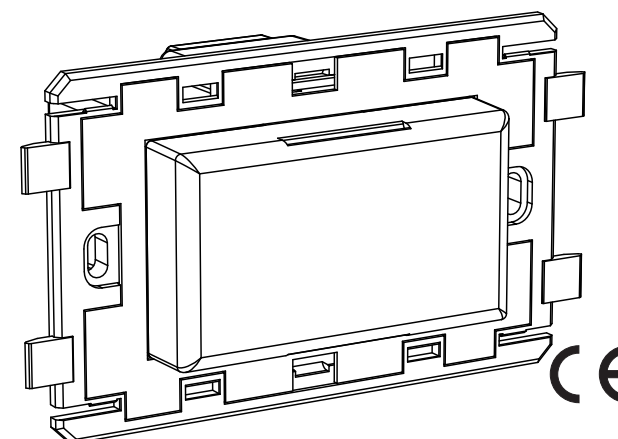
www.beghelli.com

BEGHELLI S.p.A. - Via Mozzeghine 13, 15 - 40050 MONTEVEGLIO (BO)
Tel. 051 9660411 - Fax 051 9660444

FruttoLuce3 LED BEGHELLI

**APPARECCHIO AD ELEVATO RISPARMIO ENERGETICO
CON LAMPADA ESTRAIBILE
AD ACCENSIONE AUTOMATICA
IN CASO DI BLACK-OUT**

**HIGH ENERGY SAVING LUMINAIRE
WITH PULL-OUT LAMP
AUTOMATICALLY SWITCHES ON
IN THE EVENT OF A BLACKOUT**



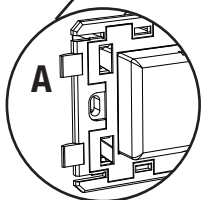
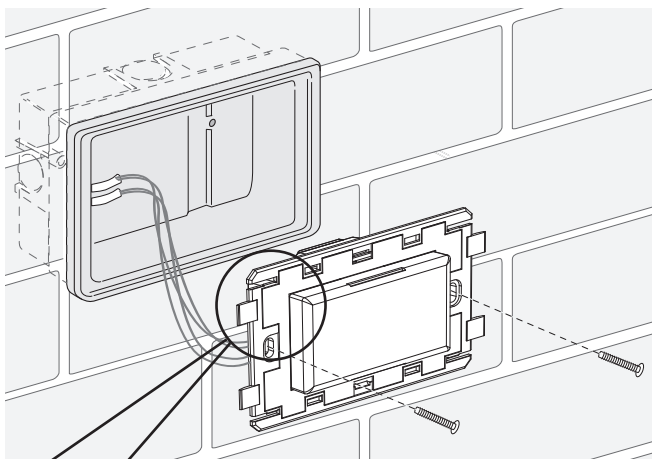
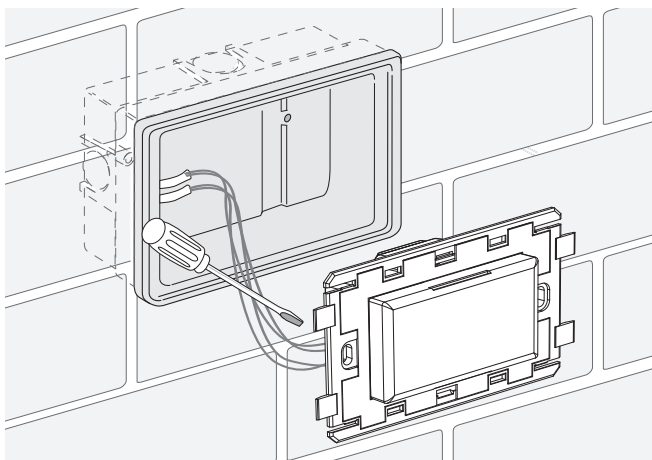
ISTRUZIONI PER L'USO E L'INSTALLAZIONE

INSTALLATION AND USE INSTRUCTIONS

Beghelli

334.900.612 A

INGRESSO CAVI E FISSAGGIO / CABLE ENTRY AND FIXING SYSTEM



Per l'utilizzo di alcune tipologie di placche è necessario rimuovere i "denti" (A) laterali del prodotto.

On some frames you may have to remove the pins (A) on the side of the product.

La dotazione standard prevede specifici sistemi di fissaggio per consentire l'installazione in abbinamento a tutte le serie civili più diffuse.

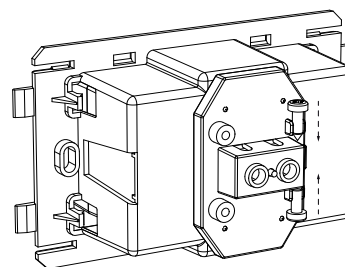
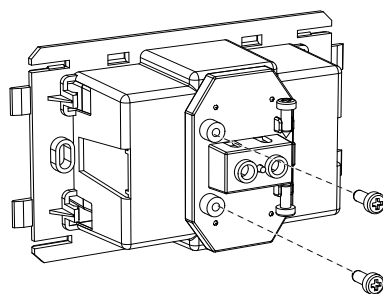
The standard kit includes specific fixing systems to permit installation in combination with the most common systems used in civil applications.

L'apparecchio e gli accessori di montaggio hanno forme e dimensioni compatibili con scatole da incasso e placche di noti costruttori quali: Bticino (Living International, Light, Axolute); Vimar (Idea, Plana, Eikon).

I marchi Bticino, Vimar... sono registrati dai rispettivi titolari.

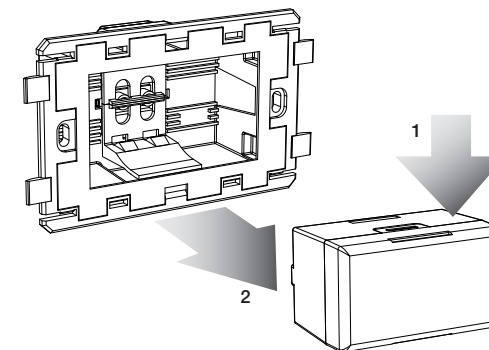
The shape and size of the device and assembly accessories are compatible with the recessed wall mounting boxes and frames of the major manufacturers: Bticino (Living International, Light, Axolute); Vimar (Idea, Plana, Eikon).

Bticino, Vimar... registered by the relevant companies.

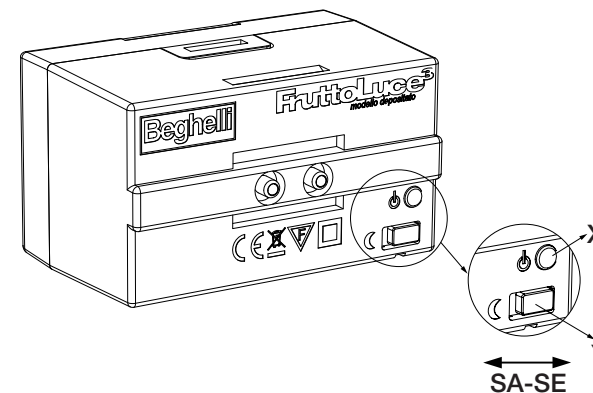


Fissaggio antivandalico con viti in dotazione per impedire l'estrazione della torcia.

Vandal-proof fastening with screws provided to prevent the torch from being pulled out of place.



Torcia estraibile per utilizzo domestico.
Pull-out torch for home use.



X= pulsante di accensione della torcia (On-Off)

Y= selettore SA (fotosensore attivato) /SE

X= torch On/Off button

Y= selector switch SA (photo sensor activated) /SE

La presenza di un selettore posteriore permette di passare dalla modalità SE (solo emergenza) alla modalità SA (sempre accesa).

In modalità SA il fotosensore attiva automaticamente l'apparecchio appena si abbassa la soglia della luce ambiente (funzione notturna). In modalità SE l'illuminazione di emergenza si attiverà in caso di black-out.

The presence of a selector switch on the rear allows changeover from the non-maintained mode (SE) to the maintained mode (SA).

In the SA mode the photo sensor automatically switches on the luminaire as soon as the ambient light intensity falls below a set threshold (nighttime function). In the SE mode, the emergency lighting will be switched on in the event of a blackout.